

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
TỈNH CAO BẰNG**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 06/2019/HS-PT
Ngày 18-02-2019

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN TỈNH CAO BẰNG**

- Thành phần Hội đồng xét xử phúc thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Nông Biên Hòa

Các Thẩm phán: Bà Lưu Thu Giang

Bà Phùng Thị Ương.

- Thư ký phiên tòa: Ông Nông Hữu Duy, Thư ký Tòa án nhân dân tỉnh Cao Bằng.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Cao Bằng tham gia phiên tòa: Bà Nông Thị Thùy Dương, Kiểm sát viên.

Ngày 18 tháng 02 năm 2019, tại trụ sở Tòa án nhân dân tỉnh Cao Bằng xét xử phúc thẩm công khai vụ án hình sự phúc thẩm thụ lý số: 57/2018/TLPT-HS ngày 28 tháng 12 năm 2018 đối với bị cáo Hoàng Hoài P do có kháng nghị của Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Cao Bằng đối với bản án hình sự sơ thẩm số: 31/2018/HS-ST ngày 21 tháng 11 năm 2018 của Tòa án nhân dân huyện Phục Hòa, tỉnh Cao Bằng.

- Bị cáo bị kháng nghị:

Hoàng Hoài P, sinh ngày 01 tháng 7 năm 1992 tại huyện P, tỉnh Cao Bằng.

Nơi cư trú: Xóm T, thị trấn L, huyện P, tỉnh Cao Bằng; nghề nghiệp: Không nghề; trình độ học vấn: 10/12 phổ thông; dân tộc: Nùng; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Hoàng Văn S-sinh năm 1966 và bà Mạc Thị V-sinh năm 1972; Có vợ là Lô Thị N; có 01 con sinh năm 2010; tiền án, tiền sự: Không có;

Bị cáo bị bắt ngày 20/6/2018, hiện đang tạm giam tại Trại tạm giam công an tỉnh Cao Bằng. Có mặt tại phiên tòa

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 09 giờ ngày 20/6/2018 Tổ tuần tra Công an huyện Phục Hòa làm nhiệm vụ tuần tra tại khu vực xóm Pò Tập, thị trấn Tà Lùng, huyện Phục Hòa, tỉnh Cao Bằng phát hiện Vũ Đình T đang có hành vi sử dụng trái phép chất ma túy. Qua

khai thác T khai nhận: Khoảng 07 giờ ngày 20/6/2018 T đi bộ từ chợ tạm thị trấn Tà Lùng đến nhà Hoàng Hoài P mua 01 tép Heroine với giá 94.000đ về sử dụng, khi sử dụng xong thì bị Tổ tuần tra Công an huyện Phục Hòa phát hiện đưa về trụ sở Công an làm việc và lập biên bản vi phạm hành chính. Cùng ngày cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Phục Hòa tiến hành khám xét khẩn cấp người và nơi ở của Hoàng Hoài P tại xóm T, thị trấn L thu được 39 gói giấy bạc màu trắng và 25 cục gói bằng nilon màu trắng, xanh, đen, đỏ bên trong được gói bằng giấy màu trắng đều chứa chất bột màu trắng; 4.320.000 VNĐ cùng một số đồ vật tài sản khác.

Ngày 22/6/2018 Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Phục Hòa tiến hành cân xác định khối lượng vật chứng 39 gói do Hoàng Hoài P đem từ dưới chiếu trên giường ngủ tại phòng khách và trên bàn trong phòng ngủ thứ nhất giao nộp có khối lượng 1,35 gam; tiến hành cân khối lượng vật chứng là 25 cục đem từ đầu giường phòng ngủ thứ hai ra giao nộp có khối lượng 4,04 gam. Tổng khối lượng thu giữ của Hoàng Hoài P là 5,39 gam.

Tại bản kết luận giám định số 133/GDMT ngày 03/7/2018 của phòng kỹ thuật hình sự công an tỉnh Cao Bằng kết luận: *Mẫu chất bột màu trắng bên trong 02 phong bì niêm phong gửi giám định là ma túy: loại Heroine.*

Quá trình điều tra xác định được: Vào khoảng 18 giờ ngày 17/6/2018 Hoàng Hoài P một mình đi bộ từ nhà ở của mình đi qua bãi bốc dỡ hàng Phia Khoang, thị trấn Tà Lùng sang Trung Quốc mua 01 cục Heroine với một người đàn ông Trung Quốc không quen biết với giá 3.600.000đ mục đích đem về sử dụng và bán lại kiếm lời. Mua được Heroine P chia nhỏ ra thành 50 gói nhỏ, P đã bán cho các con nghiện không quen biết được 47 gói với giá 100.000đ/gói, còn 03 gói P sử dụng cho bản thân. Khoảng 20 giờ ngày 18/6/2018 tại nhà của mình P mua Heroine với một người đàn ông tên T nhà ở thành phố Cao Bằng (đang ở nhờ nhà P) 13 cục Heroine với giá 4.000.000đ, số ma túy trên P sử dụng đi 02 cục, số còn lại P chia thành 50 gói nhỏ và 01 cục, mục đích để bán kiếm lời. Vào các ngày 19/6/2018 và ngày 20/6/2018 tại nhà của mình P đã bán ma túy nhiều lần cho các con nghiện, cụ thể như sau:

- Từ 07 giờ đến 20 giờ ngày 19/6/2018 P bán cho Nông Văn H sinh năm 1989, trú tại xóm B, thị trấn T, huyện Phục Hòa, Cao Bằng 02 lần, mỗi lần 01 gói với giá 100.000đ/gói và một lần một phen với giá 500.000đ.

- Khoảng 07 giờ và 08 giờ ngày 20/6/2018 P bán cho Nông Văn H 02 lần, mỗi lần 01 gói với giá 100.000đ/gói; khoảng 07 giờ 30 phút P bán cho Vũ Đình T 01 gói với giá 94.000đ/gói; khoảng 09 giờ 30 phút bán cho Đàm Văn N 01 gói với giá 100.000đ. Khoảng 11 giờ khi P đang ở nhà thì Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Phục Hòa đến khám xét và thu giữ số vật chứng còn lại.

Quá trình điều tra Hoàng Hoài P đã thừa nhận toàn bộ hành vi của mình. Đối với 25 cục Heroine mà P đem từ đầu giường ngủ phòng thứ hai giao nộp, quá trình điều tra P không thừa nhận là của mình mà là của người đàn ông tên T ở ngoài

thành phố Cao Bằng ở nhờ nhà P, ngày 19/6/2018 T đã ra khỏi nhà P, đi đâu, làm gì P không biết.

Đối với người đàn ông tên T, qua xác minh xác định được Nông Văn T, sinh năm 1973; quê quán: Xã H, huyện U, tỉnh Cao Bằng; ĐKKHKT: Tổ 03, phường C, thành phố Cao Bằng. Tuy nhiên chính quyền địa phương cho biết T đã bỏ trốn khỏi địa phương từ tháng 03/2017, gia đình và chính quyền địa phương hiện nay không biết T làm gì, ở đâu. Qua xác minh tại xã H cho thấy gia đình T đã chuyển hộ khẩu ra thành phố Cao Bằng từ lâu.

Tại bản cáo trạng số 37/CT-VKS-PH ngày 30/10/2018 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Phục Hòa truy tố bị cáo Hoàng Hoài P về tội “Mua bán trái phép chất ma túy theo qui định tại điểm b, c khoản 2 Điều 251 Bộ luật hình sự.

Tại bản án hình sự sơ thẩm số 31/2018/HS-ST ngày 21 tháng 11 năm 2018 của Tòa án nhân dân huyện Phục Hòa, tỉnh Cao Bằng đã quyết định: Tuyên bố bị cáo Hoàng Hoài P phạm tội “Mua bán trái phép chất ma túy”. Áp dụng điểm b, c khoản 2 Điều 251; điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự xử phạt Hoàng Hoài P 08 (tám) năm tù, thời gian chấp hành hình phạt tù được tính từ ngày 20/6/2018

Ngoài ra, bản án cấp sơ thẩm còn quyết định về việc xử lý vật chứng, án phí và thông báo quyền kháng cáo theo qui định của pháp luật.

Sau khi xét xử sơ thẩm, bị cáo không kháng cáo.

Ngày 18/12/2018 Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Cao Bằng có Quyết định kháng nghị số 01/QĐ-VKSCB đề nghị hủy bản án sơ thẩm để điều tra, xét xử lại. Nội dung kháng nghị: Trong vụ án này với 25 gói Heroine có khối lượng 4,04 gam do P tự giác giao nộp khi các lực lượng chức năng tiến hành khám xét. Quá trình điều tra P khai của người đàn ông có tên T trước đó đến trọ ở nhà P là không có căn cứ, vì đó là buồng ngủ của P, T không có mặt ở đó và P là người giao nộp số ma túy thu giữ. Do vậy có đủ căn cứ khẳng định số Heronine đó P phải chịu trách nhiệm về hành vi Tàng trữ trái phép chất ma túy.

Tại phiên tòa phúc thẩm, bị cáo khai nhận: Đối với 25 gói Heroin bị cáo đem từ đầu giường ngủ thứ hai ra giao nộp, đây là số ma túy của T, trước đó vào ngày 18/6/2018 bị cáo có mua ma túy với T thì biết T cất giữ số ma túy trên, đến ngày 19/6/2018 bị cáo không biết T đi đâu, ngày 20/6/2018 Công an khám xét bị cáo đem ra nộp.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh tham gia phiên tòa phát biểu quan điểm về việc giải quyết vụ án: Giữ nguyên quyết định kháng nghị phúc thẩm số 01/QĐ-VKSCB ngày 18/12/2018. Đề nghị Hội đồng xét xử căn cứ vào điểm a khoản 1 Điều 358 Bộ luật tố tụng hình sự: Hủy bản án sơ thẩm để điều tra xét xử lại.

Bị cáo Hoàng Hoài P không có lời bào chữa.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Do bản thân nghiện ma túy nên khoảng 18 giờ ngày 17/6/2018 Hoàng Hoài P sang Trung Quốc mua 01 cục Heroine với một người đàn ông Trung Quốc không quen biết với số tiền 3.600.000đ mang về Việt Nam chia thành 50 gói nhỏ với mục đích sử dụng cho bản thân và bán lại kiếm lời. Sau khi sử dụng 03 gói và bán hết 47 gói trên, đến khoảng 20 giờ ngày 18/6/2018 P lại tiếp tục mua 13 cục Heroine với Nông Văn T tại nhà của mình với số tiền 4.000.000đ, P sử dụng đi 02 cục số còn lại chia thành 50 gói nhỏ và 01 cục nhỏ mục đích để bán. Từ 07 giờ đến 20 giờ ngày 19/6/2018 P bán cho Nông Văn H 01 cục và 02 gói nhỏ với số tiền 700.000đ; ngày 20/6/2018 P đã bán cho Nông Văn H 02 gói với số tiền 200.000đ; bán cho Vũ Đình T 01 gói nhỏ với số tiền 94.000đ; bán cho Đàm Văn N 01 gói nhỏ với số tiền 100.000đ. Qua khám xét nơi ở của P cơ quan Công an thu giữ 39 gói do Hoàng Hoài P đem từ dưới chiếu trên giường ngủ tại phòng khách và trên bàn trong phòng ngủ thứ nhất giao nộp có khối lượng 1,35 gam; 25 cục đem từ đầu giường phòng ngủ thứ hai ra giao nộp có khối lượng 4,04 gam. Với hành vi trên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Phục Hòa truy tố Hoàng Hoài P về tội “Mua bán trái phép chất ma túy” theo quy định tại điểm b, c khoản 2 Điều 251 Bộ luật hình sự.

Tại bản án hình sự sơ thẩm số 31/2018/HS-ST ngày 21 tháng 11 năm 2018 của Tòa án nhân dân huyện Phục Hòa, tỉnh Cao Bằng đã quyết định: Tuyên bố bị cáo Hoàng Hoài P phạm tội “Mua bán trái phép chất ma túy”. Áp dụng điểm b, c khoản 2 Điều 251 Bộ luật hình sự, xử phạt bị cáo 08 năm tù.

Đối với 25 cục Heroine mà P đem từ đầu giường ngủ phòng thứ hai giao nộp có khối lượng 4,04 gam; cáo trạng Viện kiểm sát nhân dân huyện Phục Hòa không truy tố Hoàng Hoài P phải chịu trách nhiệm hình sự vì không đủ căn cứ.

[2] Xét kháng nghị của Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Cao Bằng đề nghị hủy bản án sơ thẩm để điều tra xét xử lại. Đối với 25 gói Heroine có khối lượng 4,04 gam, đây là số Heroin Hoàng Hoài P đem từ đầu giường ngủ phòng thứ hai giao nộp, quá trình điều tra P không thừa nhận là của mình mà là của người đàn ông tên Tinh ở ngoài thành phố Cao Bằng ở nhờ nhà P, ngày 19/6/2018 T đã ra khỏi nhà P, đi đâu, làm gì P không biết; số ma túy trên P biết T cất giữ từ ngày 18/6/2018 khi P mua ma túy với T. Xét thấy lời khai của Hoàng Hoài P là không có căn cứ vì đó là buồng ngủ của P, T không có mặt ở đó và P là người giao nộp số ma túy thu giữ. Do vậy có đủ căn cứ để buộc Hoàng Hoài P phải chịu trách nhiệm hình sự đối với 25 gói Heroine có khối lượng 4,04 gam.

Cấp sơ thẩm không truy cứu trách nhiệm hình sự Hoàng Hoài P đối với số ma túy 25 gói Heroin có khối lượng 4,04 gam là lọt tội, cấp phúc thẩm không thể khắc phục được, cần hủy bản án sơ thẩm để điều tra lại theo thủ tục chung.

Đại diện Viện kiểm sát đề nghị Hội đồng xét xử căn cứ vào điểm a khoản 1 Điều 358 của Bộ luật Tố tụng hình sự hủy bản án sơ thẩm để điều tra lại là có căn cứ pháp luật.

[3] Về án phí: Do bản án hình sự phúc thẩm hủy bản án sơ thẩm để điều tra lại theo thủ tục chung nên bị cáo Hoàng Hoài P không phải chịu án phí hình sự phúc thẩm.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Căn cứ vào điểm c khoản 1 Điều 355; điểm a khoản 1 Điều 358 của Bộ luật Tố Tụng hình sự,

Hủy bản án hình sự sơ thẩm số 31/2018/HS-ST ngày 21 tháng 11 năm 2018 của Tòa án nhân dân huyện Phục Hòa, tỉnh Cao Bằng và chuyển hồ sơ vụ án cho Viện Kiểm sát nhân dân huyện Phục Hòa, tỉnh Cao Bằng để điều tra lại theo thủ tục chung.

2. Về án phí: Áp dụng điểm f khoản 2 Điều 23 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội, bị cáo Hoàng Hoài P không phải chịu án phí hình sự Phúc thẩm.

3. Bản án phúc thẩm có hiệu lực pháp luật kể từ ngày tuyên án./.

Nơi nhận:

- VKSND tỉnh Cao Bằng;
- Phòng Hồ sơ CA tỉnh CB;
- Sở Tư pháp tỉnh CB;
- Trại tạm giam CA tỉnh CB;
- TAND huyện Phục Hòa;
- Chi cục THA huyện Phục Hòa;
- VKSND huyện Phục Hòa;
- Bị cáo Hoàng Hoài P;
- Lưu hồ sơ;
- Lưu án văn.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ PHÚC THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Nông Biên Hòa